

# Étudier à l'étranger

Laurence Grelier

Conseillère d'orientation Psychologue  
CIO Nantes – Lycée Mandela

# Partir en solo : les conditions pour réaliser son projet

- Comprendre le système éducatif du pays
- Choisir sa formation
- Anticiper car les démarches sont longues
- Passer un test (ou examen) de langue
- S'engager sur plusieurs années
- Se préoccuper de l'aspect financier
- Se poser la question de la reconnaissance en France de son parcours

# Comprendre le système éducatif

pour en savoir plus sur le fonctionnement des études supérieures

Pays	Sites Internet
Royaume-Uni	<a href="http://www.britishcouncil.fr/etudier">www.britishcouncil.fr/etudier</a>
Irlande	<a href="http://www.citizensinformation.ie/en/education">www.citizensinformation.ie/en/education</a>
Allemagne	<a href="http://paris.daad.de">http://paris.daad.de</a>
Espagne	<a href="http://www.mecd.gob.es/francia/fr_FR/estudiar/en-espana.html">www.mecd.gob.es/francia/fr_FR/estudiar/en-espana.html</a>
États-Unis	<a href="https://educationusa.state.gov">https://educationusa.state.gov</a> <a href="http://www.fulbright-France.org">www.fulbright-France.org</a>
Canada/Québec	<a href="http://www.educationau-incanada.ca">www.educationau-incanada.ca</a> <a href="http://www.education.gouv.qc.ca">www.education.gouv.qc.ca</a>

**Échanger** si possible avec des personnes qui connaissent le système du pays envisagé pour mieux comprendre son fonctionnement et ses critères de recrutement.

# Choisir sa formation

## à partir des **bases de données** propres à chaque pays

Pays		Sites Internet
Europe	Royaume Uni	<a href="http://www.educationuk.org/educ/global/course/search-landing.html?qual=ug">www.educationuk.org/educ/global/course/search-landing.html?qual=ug</a> <a href="http://www.ucas.com">www.ucas.com</a>
	Irlande	<a href="http://www.educationinireland.com/en/What-can-I-study-/">www.educationinireland.com/en/What-can-I-study-/</a> <a href="http://www.cao.ie">www.cao.ie</a>
	Allemagne	<a href="https://studieren.de/university-courses-search.0.html">https://studieren.de/university-courses-search.0.html</a>
	Espagne	<a href="https://www.educacion.gob.es/notasdecorte/compBdDo">https://www.educacion.gob.es/notasdecorte/compBdDo</a>
Hors Europe	États Unis	<a href="https://bigfuture.collegeboard.org/college-search?navid=bf-cs">https://bigfuture.collegeboard.org/college-search?navid=bf-cs</a>
	Canada	<a href="http://www.studyincanada.com/Schools/Index.aspx">http://www.studyincanada.com/Schools/Index.aspx</a>

# Approfondir sa recherche :

- suppose d'avoir des **bases linguistiques solides** car les données lorsqu'elles se précisent sont dans la langue du pays (et souvent en anglais) Il faut savoir que pour de nombreuses destinations on trouve de plus en plus de cursus d'études en anglais.
- peut nécessiter d'aller voir sur place (**voyage de reconnaissance** lors des journées portes ouvertes de l'établissement sélectionné).

## Suivre la **procédure pour s'inscrire**

parfois nécessité de faire une demande d'équivalence du bac, rédiger des courriers (ou demander aux enseignants des lettres de recommandation), passer des épreuves de sélection ou des entretiens de motivation, des tests de langue...

# Des démarches longues qui demandent d'anticiper

Partir pour un long séjour à l'étranger, cela se prépare !

Il faut compter plus d'un an pour préparer les grandes étapes de son projet d'études à l'international

Il faut connaître le calendrier des procédures d'accès à l'enseignement supérieur propre à chaque pays

Si la destination choisie n'est pas européenne, il faut prévoir des démarches administratives supplémentaires comme par exemple demander un visa étudiant auprès de l'ambassade après préinscription dans l'université étrangère où la candidature a été retenue.

# Passer un test de langue

## Pour la langue anglaise

- Coût du test en général : autour de 200€
- plusieurs tests possibles
- **TOEFL** anglais académique, référence pour aller étudier aux EU  
surtout test IBT sur ordinateur via internet (score entre 0 et 120 en 4 parties)  
dans un centre de test (université de Nantes)
- **TOIEC** anglais professionnel pour alimenter un CV  
parfois exigé pour l'accès à des formations professionnalisées.

Ces 2 tests ont été conçus aux États-Unis

- **IELTS** test le plus demandé à l'entrée des universités britanniques et de plus en plus dans les cursus d'études anglophones hors USA.

Organisé par le British Council Paris

Test en 4 parties (score de 0 à 9) dont une épreuve d'expression orale (entretien de face à face)  
Il existe également une version plus adaptée à l'emploi et aux stages.

Test organisé dans différentes villes en France (Paris lieu le plus proche). -

# Passer un test (ou examen) de langue

Le test (score que l'on peut améliorer)  
est différent de l'examen (où l'on réussit ou échoue)

Pour la langue allemande,

- Le test de référence est le **TestDaf**
- Le Goethe Institut à Paris est le lieu de passage le plus proche

Pour la langue espagnole,

Les **DELE** sont délivrés par l'Institut Cervantes  
(centre d'examen à l'école Centrale de Nantes).

Ce sont des diplômes et non des tests qui évaluent les compétences  
en langue espagnole



# S'engager le plus souvent sur plusieurs années

Il est difficile de passer d'un système à l'autre en cours de diplôme hors accord préalable entre 2 établissements

- **Du système français vers un système étranger**

D'un pays à l'autre ce ne sont pas les mêmes diplômes ni les mêmes façons de valider

On ne trouve pas nécessairement une équivalence à un diplôme français Bac+2 dans les autres pays étranger

Si par exemple on souhaite partir 1 an (après un BTS ou un DUT) et accéder à une 3<sup>ème</sup> année d'études supérieure à l'étranger la négociation peut s'avérer compliquée.

- **Du système étranger vers le système français**

Si l'on débute (en solo) des études supérieures à l'étranger, en espérant obtenir une validation de son parcours pour une poursuite d'études en France, il faudrait nécessairement passer par l'acquisition du diplôme étranger.

Cela demande un minimum de 3 ans pour le bachelor (diplôme de référence du système anglo-saxon).

# Se préoccuper de l'aspect financier

**Coût des études** (droits de scolarité au niveau Licence/Bachelor)

Si en France les frais d'inscription à l'Université sont peu onéreux (184€) ce n'est pas le cas pour tous les pays

## Royaume Uni :

en **Angleterre**, entre £6000 et £9000 par an (de 8500 à près de 13000€)

en **Ecosse**, les frais sont actuellement payés par le gouvernement écossais pour les étudiants européens mais pas les étudiants anglais.

en **Pays de Galles**, jusqu'à £9000 (payés en parti par le gouvernement gallois)

en **Ireland du Nord**, £3575 pour les étudiants européens

## **Espagne :**

Universités publiques: entre 591€ et 2.372 € par an

## **Allemagne :**

Les universités publiques allemandes ne prélèvent pas de droits de scolarité seuls les frais administratifs (comme en France) restent à la charge de l'étudiant.

## **Irlande :**

Aucun frais de scolarité pour les cours approuvés dispensés par les universités et instituts de technologie gérés par l'État.

## **USA :**

Coûts de scolarité d'environ 20000\$ annuel dans le public à partir de 15000\$)

# Se préoccuper de l'aspect financier

## Coût de la vie

et en particulier **coût du logement**

La recherche d'un logement à des prix abordables dans certaines grandes villes peut être fastidieuse. S'il existe un système de logement universitaire, il y a des priorités et des dates à respecter pour faire une demande

Le **budget** logement peut être **très élevé** par exemple un étudiant à New York peut dépenser plus de 1000€ par mois pour un appartement à Brooklyn.

Mais les **frais** peuvent être considérablement **réduits** quelque soit la destination si l'on essaie de trouver des « bons plans »

Par ex recours à une plateforme d'échange de chambre entre étudiants:

[www.swapandstudy.com/#!website/home/home](http://www.swapandstudy.com/#!website/home/home)

## Calculer le **budget** nécessaire

Penser aux assurances pour frais médicaux et au solde imposé sur un compte bancaire par certains pays d'accueil (hors Europe).

Avant de partir il est important d'établir un budget prévisionnel qui tient compte des différents frais liés à la mobilité:

- frais d'inscription et de scolarité dans l'établissement à l'étranger
- logement (loyer, caution, assurance...)
- restauration
- transport
- livres et fournitures scolaires
- dépenses personnelles: vêtements, loisirs....

# Les bourses:

une aide qui n'est pas systématique

Les **bourses de Enseignement Supérieur** (sur critères sociaux) accordées par la France peuvent être utilisées à l'étranger et sont complétées par une **allocation de mobilité** mais les aides financières sont loin de couvrir l'ensemble des frais liés au séjour d'études à l'étranger.

La plupart des aides financières accordées en France se font dans le cadre de programmes et ne concernent donc pas les étudiants qui partent en solo

Il peut exister des bourses propres aux Universités d'accueil et un système de financement proposé par le pays dans lequel on souhaite faire ses études

La Fondation de France propose un guide des bourses pour aider à financer ses études ou son projet:

<http://bourses.fondationdefrance.org/fr>

## La reconnaissance en France **du parcours suivi** à l'étranger

Il peut s'agir d'une reconnaissance académique ou professionnelle.  
Au niveau professionnel la reconnaissance sera nécessaire pour les métiers réglementés

Le réseau Enic Naric est là pour donner des repères :

[www.ciep.fr/enic-naric-france](http://www.ciep.fr/enic-naric-france)

### **À noter :**

il existe une reconnaissance automatique pour 7 professions au niveau européen :  
architecte, chirurgien-dentiste, infirmier en soins généraux, médecin, pharmacien, sage-femme, vétérinaire

Une destination à privilégier:

le Canada francophone (le **Québec**)

Au niveau des démarches, du coût et de l'expérience (culture francophone et nord américaine) le Québec est une destination choisie par de nombreux français

Coût de la scolarité en CEGEP : pour les français, exemption des droits de scolarité

Coût de la scolarité à l'Université : les français qui payaient jusqu'ici le prix québécois (2000 \$ soit près de 1500 €) vont payer le prix canadien (environ 6000\$ soit environ 4200€), ce qui reste bien en deçà du prix payé par les étudiants internationaux ou du coût des études aux Etats Unis,

Loyer moyen dans les grandes villes canadiennes (prix 2013)

Montréal : 700 \$ C (495 euros), Ottawa : 1 100 \$ C (780 euros), Québec : 700 \$ C (495 euros), Toronto : 1 200 \$ C (850 euros), Vancouver : 1 300 \$ C (920 euros)

[www.cegepsquebec.ca](http://www.cegepsquebec.ca)

[www.destinationuniversites.ca](http://www.destinationuniversites.ca)



# Sites généralistes pour les projets de mobilité

Pour toute information concernant les études dans un pays européen :

[www.euroguidance-france.org](http://www.euroguidance-france.org)

(étudier et se former en Europe/ sélectionner un pays)

accès à une fiche de présentation sur les études puis un document pdf avec de nombreux liens internet

D'autres sites intéressants:

[www.enroutepourlemonde.org](http://www.enroutepourlemonde.org)

Le site réalisé par le réseau information jeunesse de la Région Bretagne est une mine d'informations

[www.cursusmundus.com](http://www.cursusmundus.com)

[www.etudionsaletranger.fr](http://www.etudionsaletranger.fr)

Sites d'informations pour partir à l'étranger (ex : plans pour partir gratuitement ou pas cher, budget prévisionnel pour une année d'études, démarches autour de la mobilité...)

# Profiter d'un programme d'échanges dans le cadre d'études

- Les types de programmes/ partenariats les plus courants
- Les financements liés aux programmes
- Les possibilités de mobilité dans le cadre d'études courtes
- Les possibilités de mobilité dans le cadre d'études longues

# Les types de **programmes/ partenariats** les plus courants

## **Programme Erasmus** (et financements correspondants)

Le jeune reste étudiant de son établissement d'origine et va suivre les unités d'enseignement constitutifs de son année (ou semestre) en France (L3, M1 plus rarement L2) dans l'établissement étranger partenaire.

**ECTS** = mesure commune européenne des Unité d'Enseignement et de Formation.

## Spécificité des **programmes bilatéraux**

Ces cursus intégrés ou cursus binationaux (voire tri nationaux ) conduisent à un double (ou triple) diplôme qui peut se construire dès la 1<sup>ère</sup> année d'études supérieures

La coopération binationale permet de favoriser la délivrance de doubles diplômes et diplômes conjoints, à travers la réalisation de cursus d'études communs.

L'Université franco-allemande (UFA) recense tous les cursus fruit de la coopération entre la France et l'Allemagne.

[www.dfh-ufa.org/fr/](http://www.dfh-ufa.org/fr/)

## Programme **ISEP** ou MICEFA (Universités Parisiennes)

pour partir aux Etats Unis

[www.isep.org/students/Directory/members\\_in\\_usa.asp](http://www.isep.org/students/Directory/members_in_usa.asp).

## Programme **BCI** (ex CREPUQ)

pour partir Québec

[www.isep.org/students/Directory/members\\_in\\_usa.asp](http://www.isep.org/students/Directory/members_in_usa.asp).

# Un programme pour devenir assistant de langue

- Le programme d'échanges d'assistants de langue est géré par le **Centre international d'études pédagogiques (CIEP)**
- **21 pays** participent à ce programme
- L'expérience professionnelle d'assistant en langues est rémunérée
- Les étudiants peuvent postuler dans les pays ayant exprimé un besoin correspondant à leur filière et s'ils remplissent certains critères
- Un **test d'éligibilité** permet à l'étudiant de repérer pour quels pays votre profil lui permet de postuler

<http://assistants.ciep.fr/ciep/candidat//eligibilite>

À noter:

le **Master FLE (Français Langue étrangère)**, accessible après une Licence du domaine Lettres/Langues est particulièrement adapté à tout projet d'enseignement auprès d'un public non francophone

# Les aides financières accordées dans un cadre donné

Les bourses **Erasmus** concernent les destinations européennes (bourses d'études ou de stages)  
En général elle ne couvrent pas l'ensemble des frais liés à la mobilité  
...mais peuvent être complétés par :

## des aides des collectivités territoriales

par ex : Envoléo (soutien des Pays de la Loire), bourse ville de Nantes.....

## d'autres aides

elles répondent à des critères précis :

par ex : allocation de mobilité sur critères sociaux, fonds propres à l'école ou l'université, bourses de recherche, financements liés à des actions de coopération...

Pour toute information sur les possibilités de mobilité et les financements :  
voir les **sites des Universités ou Grandes écoles** -rubrique« **international** »

# Les possibilités de **mobilité** ...dans le cadre d'**études courtes**

Quelques possibilités de partir tout de suite après le bac en étant aidé :

En **BTS Commerce International** au moins 4 semaines (sur 12) de stage obligatoire à l'étranger.

En **BTS Assistant Manager**, l'objectif est de se former au secrétariat bilingue (ou trilingue), les stages à l'étranger sont donc encouragés.

En **BTS Hôtellerie-Restauration**, Responsable d'hébergement, Tourisme, Transport et prestations logistiques il existe de nombreuses opportunités de stages à l'étranger.

Le site **euroguidance** propose des fiches pratiques avec des sources d'informations utiles pour les stages à l'étranger :

<http://www.euroguidance-france.org/stages-jobs-emplois/stages/>

# Les possibilités de **mobilité**

...dans le cadre d'**études courtes**

## **après un DUT**

Les **IUT** proposent des séjours à l'étranger dans le cadre des **DUETI**

DUETI (Diplôme d'Université d'Etudes Technologiques Internationales post DUT) : double qualification = Diplôme d'Université + Diplôme étranger ou crédits de l'institution étrangère  
L'étudiant français a la possibilité de poursuivre (en solo) sur place pour obtenir le diplôme étranger si cela n'a pas été possible le temps du séjour DUETI.

Pour en savoir plus : se renseigner auprès du **correspondant des relations internationales** de l'IUT

## **les écoles de commerce à Bac+3** (délivrant un **Bachelor CCI**)

**Ex : Ecole Atlantique de Commerce à Nantes**

Si l'on opte pour le parcours international, mobilité en 2ème année : semestre dans une Université partenaire du réseau international d'Audencia Group. Les Universités sont sélectionnées en fonction des programmes et des calendriers académiques en conformité avec ceux de l'EAC.

En 3ème année, 3 filières sont proposées sur des campus à l'étranger.

Une année de césure optionnelle permet également de partir à l'étranger.

# Les possibilités de **mobilité**

...dans le cadre d'**études longues**

## à l'**Université**

En général à l'Université, les candidats à une mobilité sont principalement sélectionnés l'année précédente pour partir au niveau de la Licence 3 ou plus souvent du Master 1. Parmi les critères de sélection, le bon comportement général (assiduité, motivation et autonomie) est souvent retenu.

La compétence en langues n'est pas toujours le critère principal (ex mobilité en Italie).

Les échanges proposés par l'**Université de Nantes**:

[https://moveinout.univ-nantes.fr/index\\_exchanges.html](https://moveinout.univ-nantes.fr/index_exchanges.html)

Les échanges proposés par l'**Université d'Angers**

[www.univ-angers.fr/fr/international/carte-des-accords-internationaux.html](http://www.univ-angers.fr/fr/international/carte-des-accords-internationaux.html)

Il existe un **correspondant des relations internationales** pour chaque composante de l'Université



# Les possibilités de **mobilité**

## ...dans le cadre d'**études longues**

Des **exemples** de partenariats les plus aboutis (accords bilatéraux) et formations à visée internationale à l'**Université de Nantes**

- **UFR Droit :**  
**Cursus intégré franco-britannique, franco-allemand**  
Licence de droit **parcours Europe**
- **UFR Economie-Gestion**  
Licence d'économie-gestion **parcours international**
- **UFR Lettres/Langues/Sciences humaines**  
Licence **Histoire, Anglais, Allemand, Italien parcours Europe**  
Objectif du parcours Europe : double compétence (double cursus) pour traiter des questions européennes  
l'accès est sélectif dès la L1, préparation à la mobilité en L3 (projet tutoré)
- **UFR Sciences**  
Licence **Sciences de la Vie** parcours ouverture internationale **ABT** (Applied Biology Training) à partir de la L2

à l'**Université d'Angers**

- **UFR ESTHUA Tourisme et Culture**  
ce département d'Université offre 50 accords d'échange: 10 avec l'Europe (dont 4 avec la Russie),  
20 avec le continent américain et 16 avec l'Asie (dont 12 avec le Chine)

# Les possibilités de **mobilité**

...dans le cadre d'**études longues**

## en **Grande École**

La plupart des Grandes écoles propose de nombreux partenariats et souvent des diplômes bi-nationaux

- **Écoles d'Architecture : Ex : ENSA Nantes**

La dimension internationale de la formation des architectes constitue une priorité de l'ENSA. Les étudiants ont l'obligation de participer à un voyage d'étude au cours de chaque cycle (dans le cadre de programmes européens ou d'autres accords)

- **Écoles d'Ingénieur : Ex : Polytech Nantes**

Les élèves ingénieur ont l'obligation d'effectuer au moins un séjour ou stage à l'étranger durant leur scolarité, ils ont aussi la possibilité d'effectuer un semestre d'étude dans une université étrangère partenaires.

3 doubles diplômes en partenariat avec la Chine, la Pologne et le Liban

# Les possibilités de **mobilité**

...dans le cadre d'**études longues**

## en **Grande École**

- **Institut d'Études Politiques (IEP)** :

La 3<sup>ème</sup> année est l'année de mobilité (sauf IEP Bordeaux et Grenoble mobilité en 2<sup>ème</sup> année).  
Au sein des différents IEP, il existe de nombreuses filières internationales.

- **Écoles Supérieure de Commerce** : **Ex : ESSCA Angers**

Tous les étudiants de l'ESSCA inscrits au programme Grande Ecole doivent passer au minimum un semestre à l'étranger, soit en séjour d'études, soit en stage et parfois même les deux. L'ESSCA possède actuellement un réseau [d'universités partenaires](#) dans plus de 40 pays au monde. Elle propose également ses programmes sur 2 campus étrangers (Budapest et Shanghai)

Les étudiants de l'ESSCA ont la possibilité d'obtenir une dizaine de doubles diplômes (avec des pays d'Europe, d'Amérique et d'Asie) ingénieur ont l'obligation d'effectuer au moins un séjour ou stage à l'étranger

MERCI  
de votre attention

Laurence Grelier  
COP  
CIO Nantes/Lycée Mandela  
Janvier 2017